

Nombre comercial: Arnicae tinct

Número de la sustancia: 250551

Versión: 7 / CH

Fecha de revisión: 17.12.2018

Sustituye a la versión: 6 / CH

Fecha de impresión 12.02.19

SECCIÓN 1. Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

1.1. Identificador del producto

Arnicae tinct

Número de artículo 25055100

1.2. Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

Uso de la sustancia o del preparado

Medicinal product

1.3. Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Dirección/Fabricante

Hänseler AG

Industriestrasse 35

9101 Herisau

Teléfono 0041 (0)71 353 58 58

Dirección de e-mail sdb@haenseler.ch

de la persona

responsable de esta

FDS

1.4. Teléfono de emergencia

Switzerland :145 / Abroad +41 (0)44 251 51 51

SECCIÓN 2. Identificación de los peligros

2.1. Clasificación de la sustancia o de la mezcla

Clasificación (Reglamento (CE) nº 1272/2008)

Clasificación (Reglamento (CE) nº 1272/2008)

Flam. Liq. 2

H225

2.2. Elementos de la etiqueta

Marcación conforme al Reglamento (CE), nº 1272/2008

Pictogramas de peligro



Palabra de advertencia

Peligro

Indicaciones de peligro

H225

Líquido y vapores muy inflamables.

Consejos de prudencia

P210

Mantener alejado del calor, superficies calientes, chispas llamas al descubierto y otras fuentes de ignición. No fumar

P233

Mantener el recipiente herméticamente cerrado.

P243

Tomar medidas de precaución contra las descargas electrostáticas.

P280

Usar guantes/ropa de protección/equipo de protección para los ojos/la cara.

Nombre comercial: Arnicae tinct

Número de la sustancia: 250551

Versión: 7 / CH

Fecha de revisión: 17.12.2018

Sustituye a la versión: 6 / CH

Fecha de impresión 12.02.19

P370+P378.1

In case of fire: Use water sprayjet, carbon dioxide, alcohol-resistant foam or dry powder for extinction.

P403+P235

Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener fresco

SECCIÓN 3. Composición/información sobre los componentes

3.2. Mezclas

Características químicas

Extract of herbal drugs
Medicinal products
Alcoholic solution

Further ingredients

Etanol

No. CAS 64-17-5
No. EINECS 200-578-6
Referencia: [4]
Clasificación (Reglamento (CE) nº 1272/2008)
Flam. Liq. 2 H225

Observan

[4] Información voluntaria

Otras informaciones

El producto es un artículo con arreglo al art. 3 n.º 3 del Reglamento REACH y, como tal, no está sujeto a la obligatoriedad de etiquetado de conformidad con el Reglamento CLP. En virtud del art. 31 del Reglamento REACH, la elaboración de la ficha de es obligatoria en el caso de los artículos y se efectúa con carácter voluntario.

SECCIÓN 4. Primeros auxilios

4.1. Descripción de los primeros auxilios

Indicaciones generales

If you feel unwell, seek medical advice (show the label where possible). Take off contaminated clothing and shoes immediately.

Si es inhalado

Procurar aire fresco. Si se sienten molestias, acudir al médico. Respiración irregular/si se para la respiración: respiración artificial.

En caso de contacto con la piel

Lavar la zona afectada inmediata y continuamente con agua abundante. Si persisten los síntomas de irritación, acudir al médico.

En caso de contacto con los ojos

Dilatar los párpados, enjuagar los ojos minuciosamente (15 min.). Si se producen irritaciones oculares, acudir al médico.

Si es tragado

Enjuagar la boca y a continuación, beber abundante agua. En caso de desvanecimiento, ninguna administración oral. Acudir inmediatamente al médico.

SECCIÓN 5. Medidas de lucha contra incendios

5.1. Medios de extinción

Medios de extinción adecuados

Agua pulverizada, Dióxido de carbono, Espuma resistente a alcoholes, Polvo extintor, Elegir los medios

Nombre comercial: Arnicae tinct

Número de la sustancia: 250551

Versión: 7 / CH

Fecha de revisión: 17.12.2018

Sustituye a la versión: 6 / CH

Fecha de impresión 12.02.19

de extinción según las características del incendio en las proximidades del producto

Agentes de extinción inadecuados

Chorro de agua

5.2. Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

En caso de incendio puede(n) desprenderse: Monóxido de carbono (CO); En el caso de un incendio, formación de gases tóxicos e inflamables. Dióxido de carbono (CO₂)

5.3. Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios**Equipo de protección especial para los bomberos**

Llevar ropa de protección total. Usar equipo respiratorio autónomo.

Otras informaciones

Refrigerar con agua pulverizada los recipientes en peligro.

SECCIÓN 6. Medidas en caso de vertido accidental**6.1. Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia**

Procurar ventilación suficiente. Llevar las personas a un sitio seguro. Mantener alejado de fuentes de ignición.

6.2. Precauciones relativas al medio ambiente

Evitar que penetre en el alcantarillado, aguas superficiales o subterráneas.

6.3. Métodos y material de contención y de limpieza

Recoger con material absorbente (p. ej. arena, tierra de infusorios, absorbente universal). Llevar en recipientes adecuados a reciclaje o a eliminación. Clean up affected area.

SECCIÓN 7. Manipulación y almacenamiento**7.1. Precauciones para una manipulación segura****Consejos para una manipulación segura**

Keep away from heat and sources of ignition. Tomar medidas de precaución contra las descargas electrostáticas.

7.2. Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades**Exigencias técnicas para almacenes y recipientes**

Keep tightly closed in a dry and cool place. Ventilar bien los almacenes.

SECCIÓN 8. Controles de exposición/protección individual**8.1. Parámetros de control****Valores límite de la exposición****Etanol**

Lista	SUVA			
Typo	MAK			
Valor	960	mg/m ³	500	ppm(V)
Valor límite de exposición a corto plazo	1920	mg/m ³	1000	ppm(V)

Clase de embarazo: S; Fecha: 2017; Observaciones: SSc; OAW, FormalKT HU; INRS, NIOSH

8.2. Controles de la exposición**Disposiciones de ingeniería / Medidas de higiene**

Avoid any contact with the body. Observar las medidas de precaución habituales en el manejo de productos químicos. Keep away from food-stuffs, beverages and feed-stocks.

Nombre comercial: Arnicae tinct

Número de la sustancia: 250551

Versión: 7 / CH

Fecha de revisión: 17.12.2018

Sustituye a la versión: 6 / CH

Fecha de impresión 12.02.19

Protección respiratoria - Nota

necessary; Do not breathe vapours, dust or aerosol. Provide adequate ventilation.

Protección de las manos

Material adecuado

Gloves / resistant to chemicals

Protección de los ojos

Gafas protectoras herméticamente cerradas

Protección Corporal

Ropa protectora con tratamiento ignífugo

SECCIÓN 9. Propiedades físicas y químicas**9.1. Información sobre propiedades físicas y químicas básicas****valor pH**

Observaciones

No determinado

Punto inicial de ebullición e intervalo de ebullición

Valor

> 78

°C

Procedencia

Valor estimado

Punto de ignición

Valor

21

°C

método

Copa cerrada

Procedencia

Banco de datos de sustancias de GESTIS

Presión de vapor

Valor

< 5.8

kPa

Procedencia

Valor estimado

Densidad

Valor

0.899

Observaciones

Relative Density according specification

Tiempo de escorrientía

Observaciones

No determinado

SECCIÓN 10. Estabilidad y reactividad**10.1. Reactividad**

Risk of ignition or formation of inflammable gases or vapours with: Aire

10.2. Estabilidad química

No decomposition if stored and applied as directed.

10.3. Posibilidad de reacciones peligrosas

Keep away from sources of heat and ignition. No decomposition if stored and applied as directed.

10.4. Condiciones que deben evitarse

Calor

10.5. Materiales incompatibles

Alkaline metals, Ammonia, peroxides, Oxidantes

10.6. Productos de descomposición peligrosos

Productos de descomposición determinantes del peligro: Monóxido de carbono, Dióxido de carbono, Gases/vapores inflamables

SECCIÓN 11. Información toxicológica

Nombre comercial: Arnicae tinct

Número de la sustancia: 250551

Versión: 7 / CH

Fecha de revisión: 17.12.2018

Sustituye a la versión: 6 / CH

Fecha de impresión 12.02.19

11.1. Información sobre los efectos toxicológicos**Toxicidad agua por vía oral (Componentes)****Etanol**

Especies	rata		
DL50		7060	mg/kg
Procedencia	Toxicology and Applied Pharmacology. Vol. 16, Pg. 718, 1970.		

Etanol

Especies	rata		
DL50		10470	mg/kg

Toxicidad dérmica aguda (Componentes)**Etanol**

Especies	conejo		
DL50		15800	mg/kg

Toxicidad aguda por inhalación (Componentes)**Etanol**

Especies	rata		
CL50		30000	mg/m ³
Tiempo de exposición	4	h	
Administración/Forma	Vapores		

Corrosión o irritación cutáneas (Componentes)**Etanol**

comentario	El producto no es irritante
------------	-----------------------------

lesiones o irritación ocular graves

Observaciones	El contacto con el producto puede causar irritaciones en los ojos.
---------------	--

lesiones o irritación ocular graves (Componentes)**Etanol**

comentario	irritante
------------	-----------

Mutagenicidad (Componentes)**Etanol**

comentario	No mutagenicity in the Ames-test.
------------	-----------------------------------

Experiencias de la práctica

Los vapores de los disolventes irritan los órganos respiratorios. El producto causa alteraciones en el sistema nervioso central y puede provocar dolor de cabeza, trastornos respiratorios y pérdida de conocimiento. El producto posee efectos narcotizantes. Posibilidad de daños en el hígado.

Otras informaciones

Basándose en las experiencias de varios años y una utilización adecuada, no se conocen efectos negativos.
No se conocen datos toxicológicos específicos del producto.

SECCIÓN 12. Información ecológica**12.5. Resultados de la valoración PBT y mPmB****Indicaciones generales**

There is no data available on the product apart from the information given in this subsection.

Ponderación de la persistencia y del potencial de acumulación biológica

The Substance doesn't meet PBT/vPvB-criteria

12.6. Otros efectos adversos

Nombre comercial: Arnicae tinct

Número de la sustancia: 250551

Versión: 7 / CH

Fecha de revisión: 17.12.2018

Sustituye a la versión: 6 / CH

Fecha de impresión 12.02.19

Información complementaria sobre la ecología

Do not allow undiluted product or large quantities of it to reach ground water, water bodies or sewage system.




SECCIÓN 13. Consideraciones relativas a la eliminación**13.1. Métodos para el tratamiento de residuos****Residuos**

Disposal in compliance with local and national regulations.

Envases contaminados

Dispose of as unused product.

SECCIÓN 14. Información relativa al transporte

	Transporte terrestre ADR/RID	Transporte marítimo IMDG/GGVSee	Transporte aéreo
Código de limitación de túnel	D/E		
14.1. Número ONU	1293	1293	1293
14.2. Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas	TINCTURES, MEDICINAL	TINCTURES, MEDICINAL	TINCTURES, MEDICINAL
14.3. Clase(s) de peligro para el transporte	3	3	3
Etiqueta de seguridad			
14.4. Grupo de embalaje	II	II	II
Cantidad limitada	1 l		
Categoría de transporte	2		

SECCIÓN 15. Información reglamentaria**SECCIÓN 16. Otra información****Información complementaria**

Las modificaciones relevantes en relación con la versión anterior de esta ficha de datos de seguridad están marcados con : ***

Esta información se basa en el estado actual de nuestros conocimientos. Su objetivo es describir nuestros productos desde el punto de vista de la seguridad, por lo que no garantiza propiedades concretas de los productos.